

Stimmzettel Jenaer Bürgerbudget 2020

Sie können maximal fünf Stimmen auf diesem Stimmzettel vergeben. Die Stimmen können sowohl auf einen Vorschlag wie auch auf mehrere verteilt werden.

Die Stimmabgabe ist bis zum 10.12.20 möglich!

Beispiele:

5 für 1 Vorschlag				
1	2	3	4	5
X	X	X	X	X

verteilt auf 2 Vorschläge				
1	2	3	4	5
X	X			
		X	X	X

verteilt auf 4 Vorschläge				
1	2	3	4	5
X	X			
		X		
			X	
				X

Sind mehr als fünf Kreuze angegeben, ist der Stimmzettel ungültig!

Nr.	Vorschlag	Stimme				
		1	2	3	4	5
1	Alter Brunnen sucht Aufmerksamkeit!					
2	Beschilderte Jogging-Trails im Grünen					
3	Boule-Feld					
4	Der wandernde Garten von Jena					
5	Digital Inverted Gymnasium					
6	Ein Ort zum Genießen und Staunen					
7	Gegenseitige Rücksichtnahme für Menschen mit und ohne Behinderung					
8	Gemeinschaftsgarten für Wenigenjena					
9	Gestaltung des Dorfmittelpunktes in Ziegenhain inklusive Errichtung einer Bank					
10	Informationstafel Jägerberg					
11	Insektenfreundliche Blumen auf dem verwilderten Beet auf dem Eichplatz					
12	Lehrtafel Saurierpfad „Jena im Meer“					
13	Mülleimer entlang der Fernwärmeleitung zur Sparkassenarena					
14	Müllsammelstation für ein sauberes Jena					
15	Neue Kinderstube für Familie Lurch					
16	Neuer Farbanstrich für die Bänke Ecke Kieserstraße/Schulstraße					
17	Neuer Farbanstrich für die Bänke in der Grünanlage vom Eichplatz					
18	Neues für den Bewegungsdrang auf dem Westsportplatz					
19	prominente Platzierung der Städtepartnerschaften					
20	Radreparaturstationen für Jena					
21	Schaukel für Außenanlage am Jugendzentrum Hugo					

Sämtliche Informationen zu den Vorschlägen finden Sie im Internet unter beteiligung.jena.de!

✂

Wenn Sie Ihre Stimme anonym abgeben wollen, können Sie an dieser Stelle das Papier durchschneiden. Ihre persönlichen Daten stecken Sie bitte in einen Umschlag, adressiert an die Zentrale Koordinierungsstelle Bürgerbeteiligung (siehe Rückseite). Ebenfalls in diesen Umschlag stecken Sie bitte einen weiteren, unbeschrifteten Umschlag mit Ihrer Stimmenvergabe.

Wichtig: Es braucht in jedem Falle Ihre persönlichen Daten, sonst kann die Stimmabgabe nicht gewertet werden!

Die folgenden Angaben müssen vollständig ausgefüllt sein, sonst können Ihre Stimmen nicht gezählt werden!

Vorname	An der Abstimmung können nur Einwohnerinnen und Einwohner der Stadt Jena teilnehmen, die mindestens 16 Jahre alt sind.	
Nachname		
	Geburtsdatum (tt.mm.jjjj)	
Straße und Hausnummer	PLZ	Ort

Bitte ankreuzen!

Ich stimme der Verwendung meiner Daten gemäß der Datenschutzerklärung zu. (siehe Rückseite)

Ich bin einverstanden, dass die eingegebenen Daten anhand des Melderegisters auf Richtigkeit geprüft werden.

Datenschutzerklärung (Kurzform)

Im Folgenden finden Sie einen kurzen, verständlichen Überblick über die Erhebung und Verarbeitung Ihrer Daten im Rahmen der Teilnahme an der Abstimmung über das Jenaer Bürgerbudget 2020. Die Nutzerin oder der Nutzer erklärt sich mit den hier aufgeführten Datenschutzbestimmungen einverstanden.

Alle in der Datenschutzerklärung genannten Formulierungen, die sich speziell auf ein Geschlecht beziehen, sind so zu verstehen, dass sie ausdrücklich für alle Geschlechter gelten.

Die Verarbeitung personenbezogener Daten im Rahmen der Teilnahme an der Abstimmung, beispielsweise des Namens, der Anschrift oder des Geburtsdatums einer betroffenen Person, erfolgt stets im Einklang mit der EU-Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO) und in Übereinstimmung mit den für die Stadt Jena geltenden landesspezifischen Datenschutzbestimmungen, insbesondere des Thüringer Datenschutzgesetzes.

Mittels dieser Datenschutzerklärung wird die Öffentlichkeit über Art, Umfang und Zweck der von der Stadt Jena bei der Nutzung der Stimmzettel erhobenen, genutzten und verarbeiteten personenbezogenen Daten informiert. Ferner werden betroffene Personen mittels dieser Datenschutzerklärung über die ihnen zustehenden Rechte aufgeklärt.

Detaillierte Erklärungen zu den einzelnen Punkten entnehmen Sie bitte unserer ausführlichen Datenschutzerklärung auf der städtischen Webseite. Erreichbar unter dem Link:

<https://beteiligung.jena.de/datenschutzerklaerung>

Name und Anschrift des für die Verarbeitung Verantwortlichen und der Datenschutzbeauftragten

Verantwortlicher im Sinne der Datenschutz-Grundverordnung, sonstiger in den Mitgliedstaaten der Europäischen Union geltenden Datenschutzgesetze und anderer Bestimmungen mit datenschutzrechtlichem Charakter ist:

Ansprechpartner: Kai Ostermann

Zentrale Koordinierungsstelle Bürgerbeteiligung

Am Anger 26, 07743 Jena

Tel. 03641 49-5137, Fax 03641 49-5005

buergerbeteiligung@jena.de

Datenschutzbeauftragte des für die Verarbeitung Verantwortlichen:

Melanie Pesch

Am Anger 15, 07743 Jena oder Postfach 10 03 38, 07703 Jena

Tel. 03641 49-2113, Fax 03641 49-2114

datenschutz@jena.de

Datenerfassung zur Teilnahme an der Abstimmung

Mit diesem Stimmzettel kann in einem bestimmten Zeitraum über Vorschläge abgestimmt werden. Zur Abstimmung ist Angabe bestimmter Meldedaten erforderlich. Dabei werden folgende Daten abgefragt und gespeichert:

• Vorname • Nachname • Geburtsdatum • Adresse (Straße, Hausnummer, Ort, Postleitzahl)

Um an der Abstimmung teilzunehmen, erfolgt eine Überprüfung der Daten gegen das Melderegister. Dies ist notwendig, da nur Einwohnerinnen und Einwohner aus Jena abstimmen können, die mindestens 16 Jahre alt sind. Die personenbezogenen Daten werden gespeichert, damit keine mehrfachen Abstimmungen der selben Person möglich sind.

Die personenbezogenen Daten werden nach Abstimmungsende gelöscht, wenn das Ergebnis der Abstimmung veröffentlicht wurde.

Die Rechtsgrundlage für die Verarbeitung personenbezogener Daten bei der Teilnahme ist Art. 6 Abs. 1 lit. b DSGVO.

Routinemäßige Löschung und Sperrung von personenbezogenen Daten

Der für die Verarbeitung Verantwortliche verarbeitet und speichert personenbezogene Daten der betroffenen Person nur für den Zeitraum, der zur Erreichung des Speicherungszwecks erforderlich ist oder sofern dies durch den Europäischen Richtlinien- und Verordnungsgeber oder einen anderen Gesetzgeber in Gesetzen oder Vorschriften, denen der für die Verarbeitung Verantwortliche unterliegt, vorgesehen wurde.

Entfällt der Speicherungszweck oder läuft eine vom Europäischen Richtlinien- und Verordnungsgeber oder einem anderen zuständigen Gesetzgeber vorgeschriebene Speicherfrist ab, werden die personenbezogenen Daten routinemäßig und entsprechend den gesetzlichen Vorschriften gesperrt oder gelöscht.

Diese Rechte haben Sie:

- Recht auf Bestätigung
- Recht auf Auskunft
- Recht auf Berichtigung
- Recht auf Löschung (Recht auf Vergessen werden)
- Recht auf Einschränkung der Verarbeitung
- Recht auf Datenübertragbarkeit
- Recht auf Widerspruch
- Recht auf Widerruf einer datenschutzrechtlichen Einwilligung

Recht auf Beschwerde bei einer Aufsichtsbehörde

Unbeschadet eines anderweitigen verwaltungsrechtlichen oder gerichtlichen Rechtsbehelfs steht Ihnen das Recht auf Beschwerde bei einer Aufsichtsbehörde, insbesondere in dem Mitgliedstaat ihres Aufenthaltsorts, ihres Arbeitsplatzes oder des Orts des mutmaßlichen Verstoßes, zu, wenn Sie der Ansicht sind, dass die Verarbeitung der Sie betreffenden personenbezogenen Daten gegen die DSGVO verstößt.

Die Aufsichtsbehörde, bei der die Beschwerde eingereicht wurde, unterrichtet den Beschwerdeführer über den Stand und die Ergebnisse der Beschwerde einschließlich der Möglichkeit eines gerichtlichen Rechtsbehelfs nach Art. 78 DSGVO.